

No. 20116

---

**INTERNATIONAL BANK FOR  
RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT  
and  
ECUADOR**

**Loan Agreement—*Guayaquil Urban Development Project*  
(with schedules and General Conditions Applicable to  
Loan and Guarantee Agreements dated 15 March 1974).  
Signed at Washington on 9 May 1980**

*Authentic text: English.*

*Registered by the International Bank for Reconstruction and Development  
on 20 July 1981.*

---

**BANQUE INTERNATIONALE POUR  
LA RECONSTRUCTION ET LE DÉVELOPPEMENT  
et  
ÉQUATEUR**

**Contrat d'emprunt — *Projet de développement urbain de  
Guayaquil* (avec annexes et Conditions générales appli-  
cables aux contrats d'emprunt et de garantie en date du  
15 mars 1974). Signé à Washington le 9 mai 1980**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré par la Banque internationale pour la reconstruction et le déve-  
loppement le 20 juillet 1981.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

LOAN AGREEMENT<sup>1</sup>CONTRAT D'EMPRUNT<sup>1</sup>

---

*Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.*

---

---

*Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.*

---

---

<sup>1</sup> Came into force on 31 October 1980, upon notification by the Bank to the Government of Ecuador.

---

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 31 octobre 1980, dès notification par la Banque au Gouvernement équatorien.